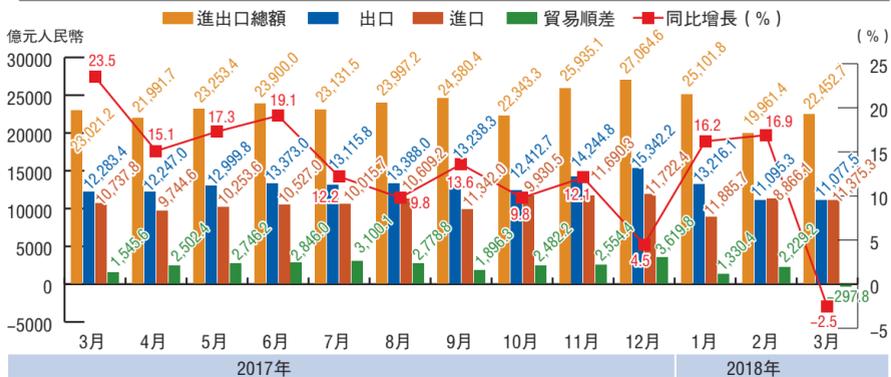


# 內地首季貿易順差收窄兩成一

## 海關總署：美「301」清單未實施 後續影響待觀察

香港文匯報訊(記者馬琳北京報道)內地外貿進出口首季度保持較快增長。國家海關總署昨日發佈數據顯示,2018年第一季度中國貨物貿易進出口總值6.75萬億元人民幣,貿易順差3,261.8億元人民幣,同比減少21.8%。值得關注的是,3月,中國出口增速下降2.7%,自去年2月以來首次負增長,貿易賬為逆差49.83億美元,是去年2月以來首次轉為赤字。國家海關總署新聞發言人黃頌平在北京舉行的記者會上指出,首季度中國進口增速快於出口,貿易順差有所收窄,進出口趨向平衡發展,預計二季度外貿進出口仍將保持增長。

### 過去一年中國海關進出口數據統計



海關總署昨日發佈數據顯示,首季度中國進口增速快於出口,貿易順差有所收窄。圖為民眾在山西一超市內挑選進口商品。 中新社

### 3月內地進出口總值表

單位:億元人民幣

項目	3月	1至3月累計	3月		1至3月累計
			環比(%)	同比(%)	
進出口總值	22,452.7	67,515.9	12.5	-2.5	9.4
出口總值	11,077.5	35,388.8	-0.2	-9.8	7.4
進口總值	11,375.3	32,127.1	28.3	5.9	11.7
貿易差額	-297.8	3,261.8			

資料來源:國家海關總署

海關統計顯示,按美元計價,首季度中國進出口總值1.04萬億美元,增長16.3%。其中,出口5,452.66億美元,增長14.1%;進口4,968.79億美元,增長18.9%;貿易賬為順差483.87億美元。同期,中美貨物貿易進出口總值1,415.9億美元,同比增長13%,美國為中國第二大貿易夥伴。其中,對美出口999.2億美元,增長14.8%;自美進口416.7億美元,增長8.9%;貿易順差582.5億美元,擴大19.4%。

### 13個月來首錄月度貿易逆差

值得關注的是,3月中國進出口表現頗令市場意外,出口增速自去年2月以來首次由正轉負,為下降2.7%,前值為44.5%,預期為11.8%;進口增長14.4%,前值為6.3%,預期為12%;貿易賬為逆差49.83億美元,預期順差275億美元。黃頌平昨日表示,今年以來世界經濟延續復甦態勢,國內經濟穩中向好,推動首季度中國外貿進出口較快增長,其中進口增速快

於出口,貿易順差收窄,進出口趨向平衡發展;預計二季度,全球經濟和國際貿易走勢面臨的壓力和挑戰有增無減,但隨着中國在擴大開放方面採取多項重大舉措,綜合判斷中國外貿進出口仍將保持增長。

### 出口負增長與貿戰無關

招商宏觀經濟分析師劉亞欣分析稱,2月中下旬春節假期的滯後效應對3月開工和出口影響較大,同時去年春節始於1月尾,也造成3月基數較高。因此,3月出口負增長

與出口形勢惡化和中美貿易戰無關。而對進口而言,春節因素的即時影響較大,因此3月進口已較好恢復,節奏差異造成貿易賬大幅收窄。劉亞欣續指,中美貿易戰涉及的出口關稅若實施,最早可能對三季進出口數據產生實質性影響,但不排除企業出於對貿易戰的擔憂,提前在二季度從美出口或進口更多商品。對於中美貿易,黃頌平表示,從已經公佈的中美貿易最新情況看,首季度及3月單月

中國對美國的進出口表現都不及整體。目前,美方的「301」清單還在公示期並沒有實施,後續影響有待觀察。他強調,中國從不刻意追求貿易順差,目前的貿易狀況是市場形成的,歸根結底是由中美兩國經濟結構、產業競爭力和國際分工決定的。如果考慮到統計、轉口貿易,還有服務貿易等因素,中美貿易的順差實際上沒有那麼大,希望中美兩國都能以建設性方式和相互尊重的態度解決矛盾,使中美經貿關係回到健康穩定發展的軌道上來。

# 美國學者:習近平博鰲演講「令人鼓舞」



博鰲亞洲論壇2018年年會於本月10日在海南省博鰲開幕。 資料圖片

香港文匯報訊 據中新社報道,中國國家主席習近平10日在博鰲亞洲論壇演講受到國際社會廣泛關注。美國南加州大學跨國法律與商務中心主任布萊恩·派克(Brian Peck)表示,該篇演講「令人鼓舞」,希望看到中國政府的後續行動。博鰲亞洲論壇2018年年會10日在中國海南省博鰲開幕。習近平發表題為《開創共創繁榮創新引領未來》的主旨演講,針對「人類社會向何處去?亞洲前途在哪裡?」的時代之問,給出中國答案。

布萊恩·派克曾擔任美國加利福尼亞州商務與經濟發展辦公室副主任,他從2013年起先後8次訪華,到訪北京、上海、廣州等多個城市,推動加州同中國省市之間開展經貿合作。從州政府卸任後,他投身新組建的南加大跨國法律與商務中心,協助在美國投資的中國企業了解當地政策法律環境,協助有意進入中國的美國企業了解面臨的機遇與挑戰。被問及「是否從習近平博鰲亞洲論壇演講中看到新契機」時,布萊恩·派克毫不猶豫地作出肯定回答。

特別是在中國迎來改革開放40周年之際,習近平宣佈中國將在擴大開放方面採取四大舉措:大幅度放寬市場准入、創造更有吸引力的投資環境、加強知識產權保護、主動擴大進口。對此,布萊恩·派克印象深刻。

### 中國擴大開放 助建多邊貿易

其一,金融市場開放。布萊恩·派克說,今年,中國將放寬外資金融機構設立限制,擴大外資金融機構在華業務範圍,拓寬中外金融市場合作領域,這將令華爾街感到非常興奮,希望能在中國市場大有施展。其二,知識產權保護。布萊恩·派克說,很多美國公司認為中國對知識產權保護力度不夠,在進入中國市場時很有顧慮。今年,中國將重新組建國家知識產權局,加大執法力度,充分發揮法律威懾作用,有助於增強包括美國在內世界各國企業進入中國市場的信心。其三,政府採購協定。布萊恩·派克說,今年,中國將加快加入世界貿易組織《政府採購協定》進程,將在政府採購領域創造更多貿易機會,帶來更多商機。布萊恩·派克不贊同特朗普政府的單邊貿易保護主義行為,認為習近平在博鰲宣佈的中國擴大開放的重要舉措,有助於建立更好的多邊貿易體系。

# 中央部門預算公開 促進透明廉潔政府建設

香港文匯報訊 據中新社報道,2018年中國中央部門預算昨日集中向社會公開。中國財政部有關負責人(下稱負責人)介紹,預算公開內容與去年基本一致,主要包括收支總表、收入總表、支出總表、財政撥款收支總表、一般公共預算支出表、一般公共預算基本支出表、一般公共預算「三公」經費支出表、政府性基金預算支出表等8張報表,反映部門收支總體情況和財政撥款收支情況。中國財政部官網當天陸續刊登、轉載了財政部、國家發改委、科技部、水利部、中國人民銀行等中央部門今年的預算。負責人介紹,除涉密信息外,一般公共預算支出公開到支出功能分類項級科目,其中基本支出公開到經濟分類款級科目。各部門在公開預算報表的同時,還要對機關運行經費、政府採購、國有資產佔有使用、預算績效等重要事項進行說明。

### 今年增26部門26項目

談及2018年部門預算公開總體要求時,負責人表示,確保公開的預算找得到、看得懂、能監督,提高部門預算管理透明度,促進透明政府、廉潔政府建設。機構改革過程中,已具備條件的部門都將按預算法規定在4月13日公開部門預算。負責人介紹,2017年財政部選擇10個部門共計10個重點項目(每個部門1個重點項目)列入《中央部門預算草案》報全國人民代表大會審查。全國人民代表大會審查通過後,10個部門將這些重點項目的文本和績效目標隨部門預算一併向社會公開。今年又增加了26個部門的26個項目,向社會公開項目文本和績效目標。下一步,財政部將繼續推動部門公開重點項目,擴大公開重點項目的部門範圍,增加公開的重點項目數量。

## 比華利中港酒店

集團管理 · 自置物業

牌照號碼: H/0277 H/0278

尖沙咀·中港酒店 灣仔·比華利酒店  
日租450元起 日租750元起

訂房專線: 9509 5818

中港酒店: 九龍尖沙咀白加士街1-11號1 & 2樓全層  
電話: 2730 1113 傳真: 2723 5398

比華利酒店: 香港灣仔駱克道175-191號京城大廈4樓全層  
電話: 2507 2026 傳真: 2877 9277

網址: www.bchkhotel.hk

### 申請酒牌續期公告 維多利亞

現特通告: 鄭劍明其地址為新界屯門田景邨田景樓1219室, 現向酒牌局申請位於新界屯門青山公路351號彩華花園地下9號舖維多利亞的酒牌續期。凡反對是項申請者, 請於此公告刊登之日起十四天內, 將已簽署及申明理由之反對書, 寄交新界大埔鄉事會街8號大埔綜合大樓4樓酒牌局秘書收。

日期: 2018年4月14日

NOTICE ON APPLICATION FOR RENEWAL OF LIQUOR LICENCE VICTORIA

Notice is hereby given that Cheng Chiu Ming of Room 1219, Tin Tuen House, Tin King Estate, Tuen Mun, N.T. is applying to the Liquor Licensing Board for renewal of the Liquor Licence in respect of Victoria situated at Shop 9, G/F., Rainbow Garden, 351 Castle Peak Road, Tuen Mun, New Territories. Any person having any objection to this application should send a signed written objection, stating the grounds therefor, to the Secretary, Liquor Licensing Board, 4/F., Tai Po Complex, No. 8 Heung Sze Wui Street, Tai Po, New Territories within 14 days from the date of this notice.

Date: 14th April 2018

### 申請酒牌續期公告 隨變雞煲

現特通告: 莫志文其地址為九龍黃大仙下邨龍達樓419室, 現向酒牌局申請位於九龍油麻地文匯街8號文華樓地下隨變雞煲的酒牌續期。凡反對是項申請者, 請於此公告刊登之日起十四天內, 將已簽署及申明理由之反對書, 寄交九龍深水埗基隆街333號北河街市政大廈4樓酒牌局秘書收。

日期: 2018年4月14日

NOTICE ON APPLICATION FOR RENEWAL OF LIQUOR LICENCE 隨變雞煲

Notice is hereby given that MOK Chi Man of Room 419, Lung Tat House, Lower Wong Tai Sin Estate, Kowloon is applying to the Liquor Licensing Board for renewal of the Liquor Licence in respect of 隨變雞煲 situated at G/F., Man Wah Building, 8 Man Wui Street, Yau Ma Tei, Kowloon. Any person having any objection to this application should send a signed written objection, stating the grounds therefor, to the Secretary, Liquor Licensing Board, 4/F., Pei Ho Street Municipal Services Building, 333 Ki Lung Street, Shamshuipo, Kowloon within 14 days from the date of this notice.

Date: 14th April 2018

## 滿洲里和防城港 成首批邊境旅遊試驗區

遊客在內蒙古滿洲里套娃廣場遊玩。 資料圖片

廣西防城港京族慶「哈節」。 資料圖片

香港文匯報訊 據新華社報道, 內蒙古滿洲里和廣西防城港近日獲批成為中國首批設立的邊境旅遊試驗區。邊境旅遊試驗區是國家層面確定的唯一以改革為指向的旅遊業發展重點區域。中國文化和旅遊部有關負責人介紹, 在國家層面設立邊境旅遊試驗區, 目的在於通過強化政策集成和制度創新, 推進沿邊重點地區全域旅遊發展, 打造邊境旅遊目的地, 從而對全國旅遊業的改革創新發揮先行示範作用。中國陸地邊界線總長2.2萬多公里, 與14個國家接壤, 邊境地區旅遊資源獨具特色、十分豐富, 發展旅遊業具有得天獨厚的條件。經過改革開放近40年發展, 邊境旅遊已逐步成為與出

## 刊登廣告熱線

28739888 / 28311781